

56 a



2.75

CARTE DE FRANCE

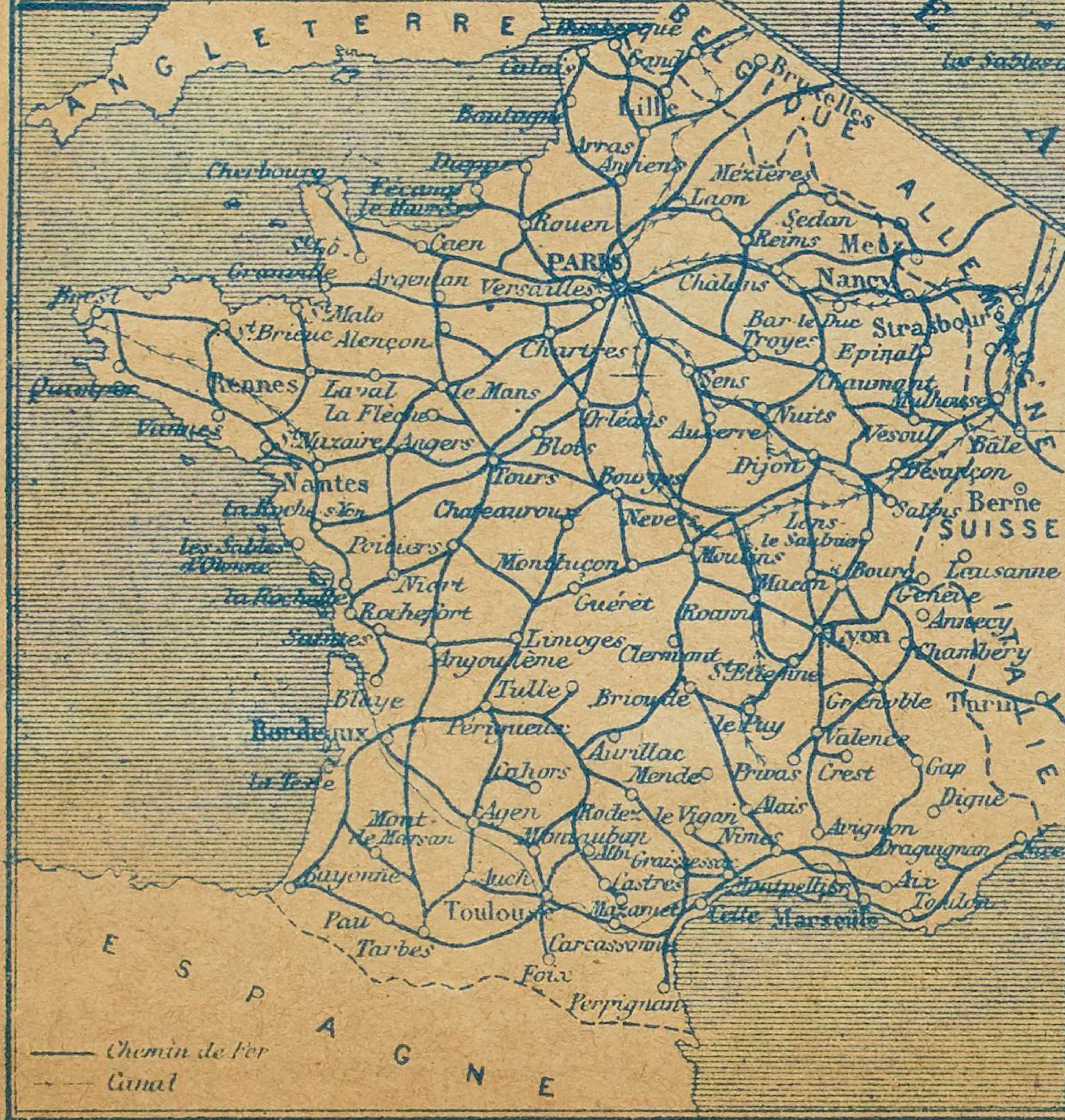
Kilometres

50 0 50 100 150

Signes Conventionnels

- Chef-lieu de Département
- Sous-Préfecture
- + Archevêché
- + Evêché

CHEMINS DE FER et PRINCIPAUX CANAUX





Gravé par T. Dufour. Imp. Flours ... Publié par A. CECILLE Editeur

CALENDRIER POUR DEUX ANNÉES

1888	1887	JANVIER		1888	1887	FÉVRIER	
D	S	1	Circoncis.	M	M	1	s. Ignace
L	D	2	s. Clair.	J	M	2	Purification
M	L	3	se Geneviev.	V	J	3	s. Anatole.
M	M	4	se Clémence.	S	V	4	s. Gilbert.
J	M	5	se Amélie	D	S	5	se Agathe.
V	J	6	Epiphanie.	L	D	6	*SEPTUAG.*
S	V	7	Noces.	M	L	7	s. Romuald.
D	S	8	s. Lucien.	M	M	8	s. J. de M.
L	D	9	s. Pierre.	J	M	9	se Appolline.
M	L	10	s. Paul	V	J	10	se Scholas
M	M	11	s. Hilaire.	S	V	11	se Honorine.
J	M	12	s. Alfred.	D	S	12	se Eulalie.
V	J	13	Bap.de J.C.	L	D	13	*SEXAGES.*
S	V	14	s. Félix.	M	L	14	s. Valentin.
D	S	15	s. Maur.	Cend.	M	15	s. Faustin
L	D	16	s. Guillaume	J	M	16	s. Julien.
M	L	17	s. Antoine.	V	J	17	s. Pépin
M	M	18	Ch. S. P. à R.	S	V	18	s. Gabin.
J	M	19	s. Sulpice.	D	S	19	s. Théodore.
V	J	20	s. Sébasti.	L	D	20	*QUINQUAG.*
S	V	21	se Agnès.	M	L	21	s. Pépin.
D	S	22	s. Vincent.	M	M	22	*Mardi Gras.*
L	D	23	s. Hildefons.	J	M	23	Cendres.
M	L	24	s. Babylas.	V	J	24	s. Blanchard
M	M	25	C. s. Paul	S	V	25	s. Juste.
J	M	26	se Paule.	D	S	26	s. Nestor.
V	J	27	s. Julien.	L	D	27	*QUADRAG.*
S	V	28	s. Charlem.	M	L	28	s. Romain.
Sep	S	29	s. Franç. S.	M		29	s. Arille.
L	D	30	se Bathilde				
M	L	31	se Marcelle.				

1888	1887	MARS		1888	1887	AVRIL	
J	M	1	s. Aubin.	Pâq	V	1	s. Hugues.
V	M	2	*IV Temps.*	L	S	2	s. Fr.de P.
S	J	3	se Cunégonde	M	D	3	Rameaux.
D	V	4	s. Adrien.	M	L	4	s. Isidore.
L	S	5	se Gertrud	J	M	5	s. Ambroise.
M	D	6	Reminiscere	V	M	6	s. Parfait.
M	L	7	se Perpétue.	S	J	7	s. Clotaire.
J	M	8	s. Ponce.	D	V	8	Vendr.Saint.
V	M	9	se Françoise	L	S	9	se Marie eg.
S	J	10	s. Blanchard	M	D	10	PAQUES
D	V	11	s. Firmin.	M	L	11	se Godeberte
L	S	12	s. Pol *év.*	J	M	12	s. Jules.
M	D	13	Oculi.	V	M	13	se Ida.
M	L	14	s. Lubin.	S	J	14	s. Tiburce.
J	M	15	s. Zachar.	D	V	15	s. Paterne
V	M	16	s. Cyriaque.	L	S	16	s. Fructueux
S	J	17	se Gertrude.	M	D	17	Quasimodo.
D	V	18	s. Alexandre	M	L	18	s. Parfait.
L	S	19	s. Joseph.	J	M	19	s. Léon.
M	D	20	Lætare.	V	M	20	s. Théotime.
M	L	21	s. Benoît.	S	J	21	s. Anselme.
J	M	22	s. Epaphrod.	D	V	22	se Opport.
V	M	23	s. Lubin.	L	S	23	s. Georges.
S	J	24	s. Simon.	M	D	24	s. Léger.
D	V	25	Annonciatio.	M	L	25	s. Marc.
L	S	26	s. Ludger.	J	M	26	s. Clet.
M	D	27	Passion.	V	M	27	s. Frédéric.
M	L	28	s. Gontran.	S	J	28	s. Vital.
J	M	29	s. Frisque.	D	V	29	s. Robert.
V	M	30	s. Isidore.	L	S	30	s. Eutrope.
S	J	31	se Balbine.				

1888	1887	MAI		1888	1887	JUIN	
M	D	1	s. J. s. P.	V	M	1	*IV Temps.*
M	L	2	se Athanase.	S	J	2	se Emilie.
J	M	3	Inv. s. Croix.	D	V	3	se Clotilde.
V	M	4	se Alice.	L	S	4	s. Optat.
S	J	5	Conv. s. Aug.	M	D	5	Trinité.
D	V	6	s. Jean P. L.	M	L	6	s. Claude.
L	S	7	s. Stanislas.	J	M	7	s. Lié
M	D	8	s. Désiré.	V	M	8	s. Médard.
M	L	9	Tr. s. Nicaise	S	J	9	Fête-Dieu.
Asc.	M	10	s. Gordien	D	V	10	s. Landri.
V	M	11	s. Mamert	L	S	11	s. Barnabé.
S	J	12	s. Marcel.	M	D	12	s. Guy.
D	V	13	s. Servais.	M	L	13	s. Ant. de P.
L	S	14	s. Pacôme.	J	M	14	s. Rufin.
M	D	15	s. Isidore.	V	M	15	se Modeste.
M	L	16	Rogations.	S	J	16	s. Fargeau.
J	M	17	s. Pascal.	D	V	17	s. Avit.
V	M	18	s. Venanc.	L	S	18	se Marine.
S	J	19	ASCENSION.	M	D	19	s. Gervais.
Pent.	V	20	s. Bernard.	M	L	20	s. Silvère.
L	S	21	s. Hôspice.	J	M	21	s. Leufroi.
M	D	22	s. Emile.	V	M	22	s. Paulin.
M	L	23	s. Didier.	S	J	23	se Clotilde.
J	M	24	s. Angèle	D	V	24	Nativ. S. J. B.
V	M	25	s. Urbain.	L	S	25	s. Prosper.
S	J	26	se Pétronille	M	D	26	s. Babolein.
D	V	27	s. Hildevert.	M	L	27	se Adèle.
L	S	28	s. Germain.	J	M	28	s. Léon II
M	D	29	PENTECOTE.	V	M	29	s. Pierres.P.
M	L	30	s. Félix.	S	J	30	Com. s. P.
FD	M	31	s. Fortuné.				

Breveté S.G.D.G

AC Editeur

1888	1887	JUILLET		1888	1887	AOUT	
D	V	1	se Eléonore.	M	L	1	se Sophie
L	S	2	Vis. de N. D.	J	M	2	s. Alphonse.
M	D	3	s. Thierry	V	M	3	Inv.s.Etienn.
M	L	4	se Berthe.	S	J	4	s. Dominique
J	M	5	se Zoé	D	V	5	s. Yon.
V	M	6	s. Tranquill.	L	S	6	Trans.J.C.
S	J	7	se Eubierge.	M	D	7	s. Gaëtan.
D	V	8	se Virginie	M	L	8	s. Justin.
L	S	9	s. Cyrille.	J	M	9	s. Amour.
M	D	10	se Félicité.	V	M	10	s. Laurent.
M	L	11	Tr. s. Benoit.	S	J	11	se Suzanne.
J	M	12	s. Gualbert.	D	V	12	se Claire.
V	M	13	s. Eugène.	L	S	13	s. Hippolyte
S	J	14	FÊTE NATle	M	D	14	s. Eusèbe.
D	V	15	s. Henri.	M	L	15	ASSOMPTION
L	S	16	s. Eustate.	J	M	16	s. Roch.
M	D	17	s. Alexis.	V	M	17	s. Mammès.
M	L	18	s. Thom.d'A	S	J	18	se Hélène.
J	M	19	s. V. de P.	D	V	19	s. Louis *év.*
V	M	20	se Marguerit.	L	S	20	s. Bernard
S	J	21	s. Victor.	M	D	21	s. Privat.
D	V	22	se Madeleine	M	L	22	s. Symph.
L	S	23	s. Apollinair	J	M	23	s. Sidoine.
M	D	24	Jours can.	V	M	24	s. Barthélém
M	L	25	s. Jacques.	S	J	25	s. Louis *r.*
J	M	26	Tr.S.Marcel.	D	V	26	Fin des j.can.
V	M	27	se Christine.	L	S	27	s. Césaire.
S	J	28	se Anne.	M	D	28	s. Augustin.
D	V	29	se Marthe.	M	L	29	s. Médéric
L	S	30	s. Abdon.	J	M	30	s. Fiacre.
M	D	31	s. Germain.	V	M	31	s. Raymond.

1888	1887	SEPTEMBRE		1888	1887	OCTOBRE	
S	J	1	s. Leu s.G.	L	S	1	s. Rémi.
D	V	2	s. Lazare	M	D	2	ss. Ang.gard.
L	S	3	s. Grégoire.	M	L	3	s. Cyprien.
M	D	4	se Rosalie.	J	M	4	s. Fr. d'A.
M	L	5	s. Bertin.	V	M	5	se Aure.
J	M	6	s. Onésipe.	S	J	6	s. Bruno.
V	M	7	s. Cloud.	D	V	7	s. Serge.
S	J	8	N. de N.D.	L	S	8	se Brigitte.
D	V	9	s. Omer.	M	D	9	s. Denis.
L	S	10	se Pulchérie.	M	L	10	s. Paulin.
M	D	11	se Hyacinthe	J	M	11	s. Gomer.
M	L	12	s. Raphaël	V	M	12	s. Vilfrid.
J	M	13	s. Maurille	S	J	13	s. Edouard
V	M	14	Ex. se Croix.	D	V	14	s. Caliste
S	J	15	*IV Temps.*	L	S	15	se Thérèse
D	V	16	s. Corneille.	M	D	16	s. Gal *év.*
L	S	17	s. Lambert.	M	L	17	s. Cerbonet.
M	D	18	s. Jean. Chr.	J	M	18	s. Luc *év.*
M	L	19	s. Janvier.	V	M	19	s. Savin.
J	M	20	s. Eustache.	S	J	20	s. Caprais
V	M	21	s. Mathieu	D	V	21	se Ursule.
S	J	22	s. Maurice.	L	S	22	s. Léopold.
D	V	23	se Thècle.	M	D	23	s. Hilarion
L	S	24	s. Andoche.	M	L	24	s. Magloire.
M	D	25	s. Firmin.	J	M	25	s. Crép. S. C.
M	L	26	se Justine.	V	M	26	s. Rustique.
J	M	27	s. Cô. s.D.	S	J	27	s, Frumen
V	M	28	s. Céran.	D	V	28	s. Simon.S J.
S	J	29	s. Michel.	L	S	29	s. Faron.
D	V	30	s. Jérôme.	M	D	30	s. Lucain.
				M	L	31	s. Quentin.

1888	1887	NOVEMBRE		1888	1887	DÉCEMBRE	
J	M	1	TOUSSAINT.	S	J	1	s. Eloi
V	M	2	*Trépassés.*	AV	V	2	s. Fr.Xav.
S	J	3	s. Marcel.	L	S	3	s. Eloque.
D	V	4	s. Charles B.	M	D	4	se Barbe.
L	S	5	s. Zacharie.	M	L	5	s. Sabas.
M	D	6	s. Léonard.	J	M	6	s. Nicolas.
M	L	7	s. Ernest.	V	M	7	se Fare v.
J	M	8	stes Reliques.	S	J	8	Imm. Concep.
V	M	9	s. Mathurin.	D	V	9	se Hortense.
S	J	10	s. Juste.	L	S	10	se Valère.
D	V	11	s. Martin.	M	D	11	s. Daniel.
L	S	12	s. René.	M	L	12	s. Valeri.
M	D	13	s. Brice.	J	M	13	se Lucie.
M	L	14	s. Bertrand.	V	M	14	s. Nicaise.
J	M	15	se Eugénie.	S	J	15	*IV Temps.*
V	M	16	s. Edme.	D	V	16	se Adelaïde.
S	J	17	s. Agnan.	L	S	17	se Olympe.
D	V	18	s. Eude.	M	D	18	s. Gatien.
L	S	19	se Emma.	M	L	19	s. Timothée.
M	D	20	s. Edmond.	J	M	20	s. Philogone
M	L	21	Pr. N. D.	V	M	21	s. Thomas.
J	M	22	se Cécile.	S	J	22	s. Honorat.
V	M	23	s. Clément.	D	V	23	se Victoire.
S	J	24	s. Séverin.	L	S	24	se Delphine.
D	V	25	se Catheri.	M	D	25	NOEL.
L	S	26	s. Conrad.	M	L	26	s. Etienne.
M	D	27	Avent.	J	M	27	s. Jean *év.*
M	L	28	s. Sosthène.	V	M	28	ss. Innocents
J	M	29	s. Saturnin.	S	J	29	s. Trophime
V	M	30	s. André.	D	V	30	s. Sabin.
				L	S	31	s. Sylvestre.

Table alphabétique

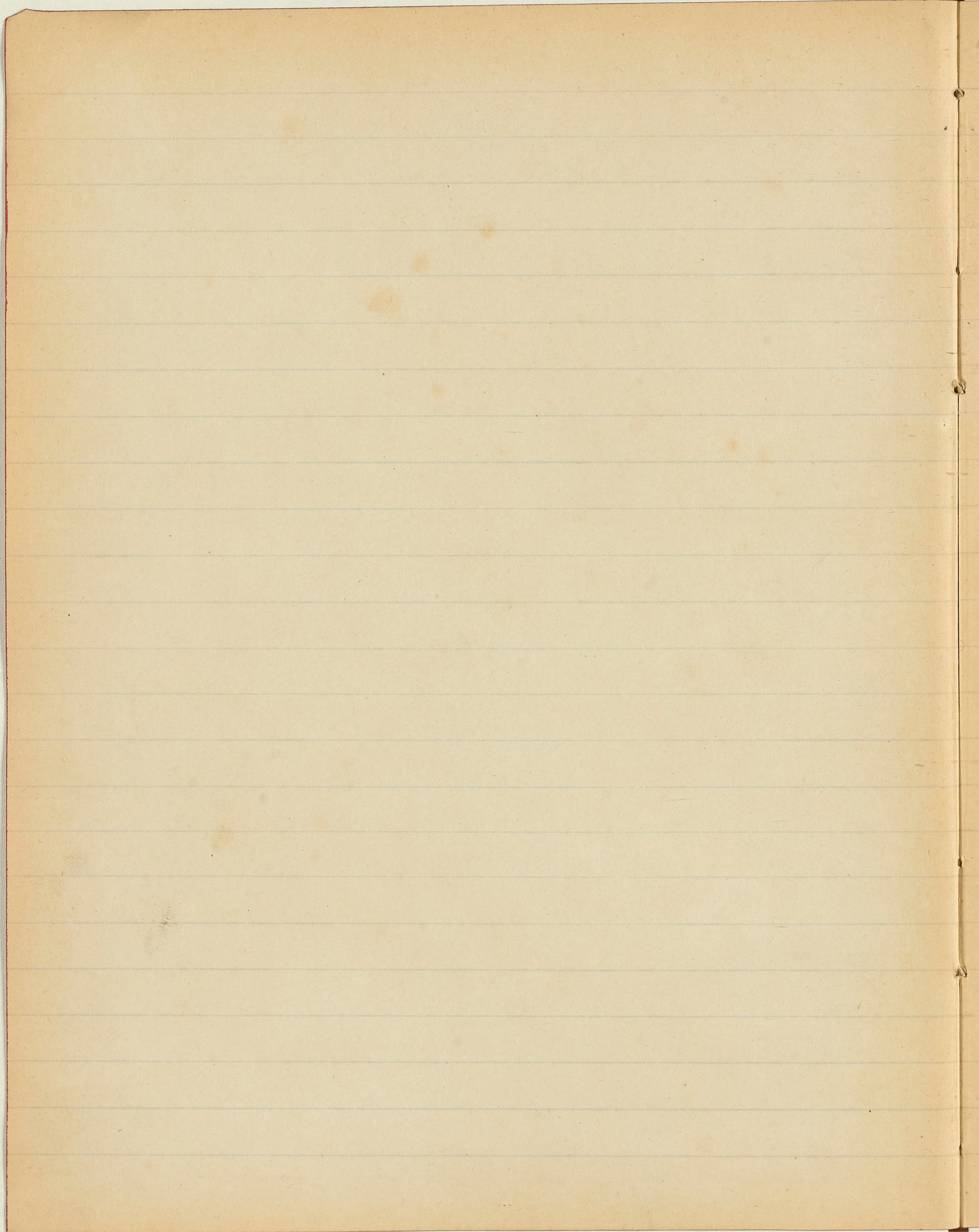
de

l'Arabie

par

M. Noel Desvergers

Paris
Firmin Didot frères
1847



A.

Abd

Abd

Abd

Abd

Abou

7

Abou

Abou

Abou

11

Ach

Agh

Ail

Alg

Ami

Amr

Ash

Aza

B.

29

Bal

31

Bas

Beh

Bir

Bor

Bul

C

Cab

Cah

39

Car

Cau

Cha

Cha

Che

Cob

Con

Cou

D

Daa

Dam

Del

Dhi

Dja

Dje.

E

F

Fad

Féo

G

Ger

Gir

Gua

H

Ha

Ham

Har

Har

Har

77

Hau

Hel

Hou

I

Ibn

J

Jav.

K

Ken

Kha

Kha

L

M

Mal

Mar

Mek

Mil

Mac

Moh

Moh

Mou

Mou

Mou

Mou

Mou -

N

Nom

O

Omm

Otb

P

Pha

Pie

Pto

Q

R

131

Rac

Ray

Rhe

Roi

Rou

S

Saf

Sal

Sar

Seb

Ser

Sid

Sof

Sto

Thi

Tit

Tou

U

V

57

Vis

W

Y

Yah

Yec

Yez

Z

Zan

Zey

Zoh

Résumé de syntaxe
d'après
la grammaire arabe de de Sacy.

Syntaxe des verbes.

L'aoriste subjonctif (يَكْتُبَ) s'emploie après :

أَنْ que, afin que.

أَنْ لَا ou أَلَّا, que ne... afin que... ne.

كَيْ pour que, afin de.

لِكَيْ afin que

لِكَيْلَا, كَيْلَا, afin que... ne, de peur que.

لِ pour, afin de

حَتَّى afin que, jusqu'à ce que

فَ pour que, afin que, de sorte que, de peur que

وَ " " " "

أَوْ " jusqu'à ce que, à moins que... ne, soit que

لَنْ ne.... que

إِذًا, إِذَنْ, en ce cas, cela étant. Mais pour cette particule il faut 1° que l'aoriste soit employé dans la signification du futur et non dans celle du présent ; 2° que cet adverbe soit le premier mot de la phrase ; 3° que cette phrase soit

la réponse immédiate à une phrase précédente et en indique une conséquence 4° que l'aoriste suive immédiatement l'adverbe sans l'interposition d'aucun mot, à moins que ce ne soit une négation, un serment ou un nom vocatif.

L'aoriste du mode conditionnel يَكْتُبْ s'emploie:

1° toutes les fois que deux propositions sont dans un rapport conditionnel, exprimé par إِنْ, si, مَنْ quiconque, مَا ce que, كُلَّمَا tout ce que, toutes les fois que, مَهْمَا quelque chose que ce soit que, أَيْنَمَا, أَيْنَ, أَنَّى et حَيْثُمَا en quelque lieu que ce soit que; أَيَّانَ et إِذْمَا lorsque; مَتَى et مَتَى مَا quand, en quelque temps que ce soit que; كَيْفَ et كَيْفَمَا de quelque manière que; أَيٌّ et أَيُّمَنْ quiconque, ou par l'emploi de l'impératif dans la première proposition; ex: faites du bien, on vous en saura gré.

Quand la 2° proposition est précédée de فَ le conditionnel se change en indicatif. Il en est de même si le verbe à l'aoriste est précédé de كَانَ

2° toujours après l'adverbe négatif لَمْ. Mais quand il y a plusieurs aoristes dépendant l'un de l'autre

celui qui suit immédiatement لم est seul au conditionnel.

3° „ après لَمَّا ne pas encore.

4° „ après لِ lorsqu'il donne à l'aoriste la signification impérative

5° „ après لا quand il a la signification prohibitive ou déprécative.

L'aoriste énergique des deux formes يَكْتُبَنَّ et يَكْتُبَنْ s'emploie fréquemment lorsqu'on exprime un ordre, une défense, un désir; lorsqu'on excite à faire quelque chose ou qu'on interroge et après إِمَّا si.

Des cas.

Le nominatif caractérise le sujet des propositions qu'il précède ou suive le verbe auquel il sert de sujet ou même quand le verbe est sous entendu

---

Le génitif s'emploie pour caractériser les noms qui servent de compléments à d'autres noms ou à des

prépositions.

Le génitif s'emploie après كُلّ، جَمِيع tout, أَيّ et أَيَّة lequel, laquelle; غَيْر autre et non; pour indiquer un rapport de prééminence, il donne alors au mot qui le précède la signification superlative; comme déterminatif d'un adjectif; après les noms qui servent à la numération, depuis 3 jusqu'à 10 et depuis 100 et au dessus; après بِ ، تَ ، كَ ، لِ ، إِلَى ، حَتَّى ، عَلَى ، عَنْ ، فِي ، مِنْ ، رُبَّ ، حَاشَا ، خَلَا et عَدَا ، وَ de serment, مُذْ et مُنْذُ

L'accusatif indique les compléments immédiats des verbes transitifs et il forme des expressions adverbiales.

L'attribut de كَانَ être [exister] se met à l'accusatif ainsi que celui de tous les verbes qui renferment l'idée de l'existence, exprimée avec abstraction de tout attribut déterminé, mais modifiée seulement par quelque circonstance, tels que: صَارَ ، آضَ ، أَمْسَى ، أَصْبَحَ ، أَسْفَرَ ، أَضْحَى ، ظَلَّ ، بَاتَ ، لَيْسَ ، مَازَالَ ، دَامَ ، مَابَرِحَ ، مَافَتِئَ ، مَاانْفَكَّ.

Les particules suivantes exigent que le nom qui vient après elles soit mis ~~après~~ à l'accusatif quand bien même il serait sujet de la proposition

Ce sont : إِنَّ car, أَنَّ que, لَكِنَّ mais, كَأَنَّ comme si, لَيْتَ plût à Dieu que, لَعَلَّ et عَلَّ peut-être. Lorsque ces particules sont en composition avec مَا, elles n'exercent plus aucune influence sur le nom qui les suit ; l'adverbe négatif لا employé pour nier l'existence même d'une chose régit ordinairement à l'accusatif sans tanwin* le nom qui le suit immédiatement, si ce dernier n'est pas un nom propre ou n'est pas déterminé par l'article ال ou un complément.

Les deux particules لا et مَا étant jointes à un sujet et à un attribut liés l'un à l'autre par كَانَ sous entendu, gouvernent l'attribut à l'accusatif. Ex :

لَا رَجُلَ حَاضِرًا

Il en est de même de وَ employé dans le sens de مَعَ avec. Les noms de nombre de 11 à 99, كَمْ, كَأَيِّنْ ou كَأَيٍّ combien interrogatif, les noms de mesure, les noms de dizaines de 20 à 90, le vocatif demandent que le nom qui les suit soit mis à l'accusatif.

Déclinaisons

1re Déclinaison

Singulier

Nominatif	Génitif	Accusatif
ٌ	ٍ	ً

2e Déclinaison

Singulier

Nominatif	Génitif et Accusatif
ُ	َ

Déclinaison du Duel

Nominatif	Génitif et Accusatif
َانِ	َيْنِ

Déclinaison des pluriels réguliers masculins

Nominatif	Génitif et Accusatif
ُونَ	ِينَ

Déclinaison des pluriels réguliers féminins

Nominatif	Génitif et Accusatifs.
َاتٌ	َاتٍ



1re Déclinaison.

Tous les noms ou adjectifs singuliers, ainsi que les pluriels irréguliers qui ne sont pas compris dans les espèces ci-après indiquées, appartiennent à la 1re déclinaison.

2e Déclinaison

1° Tous les pluriels irréguliers de 4 syllabes des formes فَعَائِلُ – فَوَاعِلُ – مَفَاعِلُ – مَفَاعِيلُ – فَوَاعِيلُ – أَفَاعِلُ

2° Les noms et les adjectifs singuliers terminés par un élif bref ou un ى quiescent après un fatha comme يَحْيَى – بُشْرَى – صُغْرَى ou par un hamza précédé d'un élif avec un Medda comme عَذْرَاءُ – حَمْرَاءُ.
Si le ى ou le hamza appartiennent à la racine comme هُدًى – رِدَاءٌ, ces noms sont de la première déclinaison.

3° Les pluriels des formes فَعْلَى et فَعَالَى فُعَلَاءُ – et أَفْعِلَاءُ

4° Les adjectifs tant positifs que comparatifs de la forme أَفْعَلُ, pourvu qu'ils ne forment pas leur féminin par l'addition d'un ة. Quant aux noms de cette forme ils sont de la 1re ou de la 2e ad libitum.

5° Les adjectifs qui se forment en ajoutant après les radicales la finale انُ pourvu que leur première radicale soit mue par un fatha et qu'ils ne

passent pas au féminin par l'addition de la lettre ة comme dans : فَعْلَانُ fém. فَعْلَى

6° Les noms propres d'hommes étrangers, à moins qu'ils n'aient que trois lettres dont la seconde soit djezmée ou quiescente

7° Les noms propres terminés en اَنْ .

8° Les noms propres dont la forme ressemble aux formes verbales فَعَّلَ , فُعِلَ ou à quelqu'une des personnes de l'aoriste.

9° Les noms communs féminins et de plus de trois lettres qui deviennent noms propres.

10° Les noms propres féminins et masculins terminés par un ة .

11° Les noms propres féminins non terminés par un ة pourvu qu'ils soient étrangers ou de plus de trois lettres ou s'ils sont trilitères que la 2e lettre ne soit pas djezmée.

12° Les noms propres d'homme ou de femme qui sont ou qui paraissent être formés de noms communs ou d'adjectifs avec un léger changement.

13° Les noms propres composés de deux mots n'en formant qu'un seul se déclinent de deux manières. 1° Premier mot à la 1e déclinaison, second

mot au génitif de la première déclinaison 2°„ Premier nom indéclinable, deuxième nom à la deuxième déclinaison. Ex: حَضْرَمَوْتٍ ou حَضْرَمَوْتُ. Chacun des deux noms composant les noms propres complexes où l'un des deux noms sert de complément à l'autre, suit sa déclinaison particulière عَبْدُ اللهِ. Quant aux noms propres formant une proposition complète ils sont indéclinables تَأَبَّطَ شَرًّا

14°„ Les adjectifs dérivés des numératifs.

15°„ Les diminutifs dont les primitifs suivent la 2°„ déclinaison.

Genres des noms.

Sont féminins:

1°„ Les noms propres de femme et ceux dont la signification emporte avec elle une idée de femme.

2°„ Les noms de provinces ou de villes.

3°„ Les noms des parties du corps qui sont doubles

4°„ Les noms ou adjectifs féminins qui se terminent par un ة

5°„ Les noms ou adjectifs qui ont pour dernière lettre un ا

non radical.

6°/ Les noms ou adjectifs qui ont pour dernière lettre un ة servile ou ى bref quiescent après un fatha.

7°/ Les noms de verbe ou de particules.

8°/ Les noms des lettres de l'alphabet.

9°/ Les noms collectifs.

Sont masculins

Tous les autres noms ou adjectifs.

Noms du genre féminin qui ont une forme masculine

أَجَأ	Nom d'une montagne	جَنُوب	Vent du midi
أُذُن	Oreille	جَهَنَّم	Enfer
أَرْض	Terre	حَرْب	Guerre
أَرْنَب	Lièvre	حَرُور	Vent chaud de la nuit
إِسْت	Cul	حَضَاجِر	Hyène
أَفْعَى	Vipère	خَمْر	Vin
آل	Vapeur	خِنْصَر	Doigt auriculaire
بِئْر	Puits	دَار	Maison
بِنْصِر	Doigt annulaire	دَبُور	Vent de l'ouest
ثُعْبَان	Dragon	دِرْع	Cuirasse
ثَعْلَب	Renard	دَلْو	Seau
جَحِيم	Enfer	ذِرَاع	Bras

ذُكَاء	Soleil	طاغوت	Tagout, idole
ذَنُوب	Grand seau	عَرُوض	Prosodie
ذَوْد	Troupe de chameaux	عَصَا	Bâton
ذَهَب	Or	عَضُد	Bras
رِجْل	Pied	عَنْكَبُوت	Araignée
رَحَى	Meule	عَيْن	Œil
رَكِيّ	Puits	غُول	Ogre
رُوح	Ame	فَأْس	Hache
رِيح	Vent	فَخِذ	Cuisse
زَنْد	Os du bras	فِرْدَوْس	Parc
سَتَة	Rectum	فُلْك	Vaisseau
سَرَاوِيل	Hauts de chausse	قَبُول	Vent d'Ouest
سَعِير	Enfer	قَدَم	Pied
سَقَر	Enfer	قَلِيب	Puits
سَمُوم	Vent chaud du jour	قَوْس	Arc
سِنّ	Dent	كَأْس	Coupe
سَاق	Jambe	كَبِد	Foie
شَعُوب	Trépas	كَتِف	Epaule
شَمَال	Vent du nord	كَرِش	Ventricule
شَمْس	Soleil	كَفّ	Paume de la main
صَبَا	Vent du matin	لَظَى	Ardeur du feu
ضَبُع	Hyène	مِلْح	Sel
ضَرَب	Miel blanc	مَنْجَنُون	Roue hydraulique
ضِلْع	Côte	مَنْجَنِيق	Machine de guerre

موسى Rasoir
نار Feu
نسيم Vent frais du matin
نعل Soulier

نفس Ame
ورك Hanche
يد Main
يمين Main droite, serment.

Noms du genre commun.

إبهام Pouce
إزار Hauts de chausse
إصبع Doigt
بشر Espèce humaine
ثدي Mammelle
جراد Sauterelle
جناح Aile
حال Etat
حانوت Boutique
خرنق Levreau
رحم Matrice
سبيل Chemin
سرى Route nocturne
سكين Poignard
سلاح Armes
سلطان Pouvoir
سلم Paix

سلم Echelle
سماء Ciel
سوق Marché
شعير Orge
صاع Mesure de capacité
صراط Chemin
صلاح Vertu
صليف Côté du cou
ضحى Milieu de la matinée
طريق Voie
عجز Partie de derrière
عرس Noces
عسل Miel
عقاب Aigle
عقب Talon
عقرب Scorpion
عنق Cou

فَرَس	Cheval	لَيْل	Nuit
فِهْر	Pierre qui sert à casser	مِسْك	Musc
قِدْر	Marmite	مِعًى	Intestins
قَفَا	Nuque	نَحْل	Abeille
كُرَاع	Pied de mouton	نَخْل	Palmier
لِسَان	Langue		

Manière de former le féminin du masculin.

Les adjectifs et quelques noms susceptibles d'être appliqués aux deux sexes passent du masculin au féminin, en supprimant la voyelle nasale et ajoutant ةَ à la fin du masculin.

Les adjectifs verbaux de la forme أَفْعَل, quand ils n'ont point la signification comparative ou superlative, prennent au féminin la forme فَعْلَاءُ.

Les adjectifs verbaux de la même forme, ayant la signification comparative ou superlative, prennent au féminin la forme فُعْلَى

Ceux de la forme فَعْلَان prennent au féminin la forme فَعْلَى

Les adjectifs verbaux ayant un ة à la fin sont du genre commun.

Des nombres.

Les noms arabes ont trois nombres, le singulier, le duel et le pluriel.

Le duel se forme du singulier par l'addition de la finale َانِ, en supprimant la voyelle ou voyelle nasale par laquelle se termine le singulier et substituant un تَ au ة final dans les noms qui finissent par cette lettre.

Quand la dernière lettre d'un nom est un و ou un ى et qu'au singulier on leur a substitué un ا bref représenté soit par un ا soit par un ى, on rétablit pour former le duel la forme primitive. Mais si le mot a plus de trois lettres le و se change en ى.

Quand le singulier se termine par un hamza, précédé d'un ا de prolongation formatif du genre féminin, le hamza se change en و au duel. Il en est de même si le hamza est ajouté pour former un dérivé. Si au contraire le hamza est radical on doit le conserver.

أَبٌ Père, أَخٌ Frère, إِبْنٌ Fils, إِسْمٌ Nom, بِنْتٌ fille font au duel أَبَوَانِ, أَخَوَانِ, إِبْنَانِ, إِسْمَانِ et إِبْنَتَانِ

Si l'on a supprimé au singulier la 3e radicale ه, و ou ى en la remplaçant par un ة, elle demeure supprimée au duel.

183

Pluriels réguliers



Le pluriel régulier se forme pour le masculin en substituant à la voyelle qui termine le singulier, la finale ونَ et pour le féminin, en substituant à ة ou à la voyelle finale la terminaison اتٌ.

Pluriels irréguliers

Iʳᵉ forme فُعَلٌ

1° Singuliers des formes فُعْلَةٌ et فُعْلَى

56ª

la arche

